

# ANUALA DE ARHITECTURĂ BUCUREȘTI, EDIȚIA a XIII-a 2015

I. PREZENTARE GENERALĂ .....	2
II. CE ADUCE NOU ACEASTĂ EDIȚIE .....	3
III. EXPOZIȚIE DE PROIECTE.PERIOADĂ, DATĂ ȘI LOC .....	4
IV. PARTICIPARE .....	4
V. SECȚIUNI ȘI PREMII .....	5
VI. DESFĂȘURAREA CONCURSULUI .....	7
VII. PROCESUL DE JURIZARE .....	9
VIII. REGULAMENT .....	10
IX. CALENDAR .....	11
X. CATALOGUL ANUALEI .....	12

## I. PREZENTARE GENERALĂ

Filiala Teritorială București a Ordinului Arhitecților din România anunță organizarea ANUALEI DE ARHITECTURĂ BUCUREȘTI - ediția a XIII-a 2015, cu tema: "Construind Comunitatea". Evenimentul se va desfășura în perioada 28 mai - 3 decembrie 2015 în spațiul public și privat al Bucureștilor, în diferite cartiere ale capitalei. În scopul de a realiza o arhitectură de bună calitate, vom încerca să privim această profesie ca un liant între Societatea Civilă, administrație și arhitecți prin întărirea ideii de comunitate.

ANUALA DE ARHITECTURĂ BUCUREȘTI – ediția a XIII-a 2015, se desfășoară pe șase direcții generale:

- 1) Premiarea arhitecturii de bună calitate
- 2) Programul "Case din București își caută arhitecții"
- 3) Open call "Construind Comunitatea"
- 4) Cursuri profesionale
- 5) Evenimente satelit
- 6) Raportul pentru București 2015

Anuala de Arhitectură București 2015 militează pentru o arhitectură responsabilă, o arhitectură de utilitate publică sensibilă la ideea de context și comunitate. O arhitectură responsabilă presupune un arhitect activ, care, prin proiectele sale, se implică în dinamica vieții comunitare, fiind atent atât la oraș cât și la comunitate. De aceea, "Construind comunitatea" invită la activarea unor legături între profesia de arhitect și toate forurile implicate în transformarea mediului construit.

1. *Premierea arhitecturii de bună calitate* reprezintă competiția de proiecte realizate de arhitecți în anul 2014 și 2015. Ediția din acest an are o structură nouă de organizare, de jurizare și de expunere, în încercarea de a se deschide cât mai mult publicului larg și factorilor care definesc viața unui oraș. În acest sens, organizatorii Anualei au reușit să creeze un fond care să susțină mediatizarea și prezentarea gratuită în spațiul public a proiectelor participante la premiere.
2. În *Programul "Case din București își caută arhitecții"*, Filiala București a O.A.R. pune la dispoziția doritorilor, timp de 7 luni, spații de expoziție și evenimente care pot fi înscrise în cadrul Anualei de Arhitectură București. Proiectul are un dublu scop: a) *activarea arhitecților în a realiza evenimente către comunitate*, b) *activarea unor case neutilizate momentan, ce pot constitui la un moment dat centre de interes urban, repere în oraș*. Asemănător evenimentelor din Anualele 2013 și 2014, când arhitecților interesați li s-a pus la dispoziție de către O.A.R. București o infrastructură de spații de promovare și manifestare, programul "Case din București își caută arhitecții" dorește să ajute pe arhitecți în a-și construi propriile evenimente, în a-și susține proiectele, în a se face cunoscuți. Utilizarea caselor se va face pe baza unor înțelegeri specifice pe întreaga desfășurare a Anualei.

3. *Open Call* este o competiție de proiecte adresate publicului larg, prin care sunt finanțate proiecte construite în jurul temei curatoriale a Anualei. Sprijinul acordat de organizatori diverselor echipe exprimă *dorința Filialei București de implicare în zonele cât mai largi ale societății civile și de colaborare cu aceasta.*
4. *Cursurile profesionale* adresate arhitecților vor atinge laturile tehnice ale disciplinei de arhitectură. Ele vor fi elemente pilot pentru programul de pregătire continuă al arhitecților.
5. *Evenimentele satelit* vor susține prin discursul și problematica lor, tema principală "Construind Comunitatea". Ele reprezintă conferințe și expoziții, realizate de arhitecți pentru publicul larg și forme de cooperare posibile între cetățeni, reprezentanți ai societății civile, ONG-uri, administrație și profesioniști în domeniul arhitecturii, construcțiilor.
6. *Raportul pentru București 2015*, reprezintă un document final ce concluzionează toate evenimentele și acțiunile Anualei în raport cu starea Bucureștiului. El reprezintă un act *oficial ce va fi înmănat atât societății civile cât și mediului administrativ, politic și al mass mediai.*

## II. CE ADUCE NOU ACEASTA EDIȚIE

Ediția din anul 2015 realizează câteva schimbări

- 1) SPAȚIUL PUBLIC: expoziția de arhitectură va fi realizată în spațiul public, astfel încât, toate proiectele arhitecților participanți vor fi expuse în zone cu flux mare de oameni pentru a fi văzute, comentate și pentru a putea evalua interesul locuitorilor pentru această profesie.
- 2) PANOURILE OUTDOOR: organizatorii Anualei vor printa gratuit proiectele participante la premiere. În acest sens, arhitecții vor trebui să predea doar un CD cu proiectul final editat într-un layout – tip trimis de organizatori (plus fișa de înscriere).
- 3) JURIZAREA CU PUBLIC: pentru prima dată, într-un eveniment românesc de arhitectură, publicul este invitat să participe la momentul final al jurizării, când, după ce au fost aleși nominalizații, sunt selectați câștigătorii; acest fapt va produce atât o transparență mai mare întreg procesului de jurizare, dar va oferi și arhitecților posibilitatea să-și prezinte public proiectele.
- 4) VOTUL ONLINE: fiecare secțiune, va avea o componentă online, astfel încât, începând cu luna iulie și până în decembrie, proiectele să poată fi vizitate pe web și să fie votate. La închiderea Anualei de Arhitectură, în cadrul Serii de Jazz pentru arhitecți va fi acordat "Votul de Popularitate". Acest vot nu are legătură cu premiile date de juriu, în perioada verii.

- 5) ARHITECȚI DIN ȚARĂ: pentru a avea o imagine cât mai amplă asupra peisajului construit, alături de arhitecții bucureșteni și diaspora, sunt invitați să participe la Anuala bucureșteană și arhitecți aparținând filialelor din țară ale O.A.R. cu proiecte realizate în București. Ca invitați în cadrul Anualei vor fi și arhitecți din Republica Moldova.

### III. EXPOZIȚIA DE PROIECTE. PERIOADĂ, DATĂ ȘI LOC

Expoziția de proiecte are loc în **Grădina Casei Universitarilor**, strada Dionisie Lupu nr. 46.

**Deschiderea expoziției** este programată **luni, 29 iunie 2015**, iar închiderea expoziției, duminică 12 iulie 2015.

**Jurizarea cu public** va avea loc **luni, 29 iunie 2015**, și **marți, 30 iunie 2015**, începând cu ora 10:30.

**Gala de premiere** va avea loc **miercuri, 1 iulie 2015**.

### IV. PARTICIPARE

Participanții la toate secțiunile Anualei de Arhitectură București 2015 pot fi *toți membrii Filialei București a Ordinului Arhitecților din România, arhitecții membrii ai altor filiale teritoriale ale Ordinului Arhitecților din România dar ale căror proiecte participante sunt în București sau în zone limitrofe, inclusiv cei din Diaspora*. Aceștia pot participa la una sau mai multe secțiuni, cu una sau mai multe lucrări reprezentative. Participanții trebuie să aibă cotizația achitată la zi (inclusiv pe anul 2015). În cazul secțiunilor Arhitectură participativă și acțiuni civice, Arhitectura spațiului interior - scenografie și Carte de arhitectură, participanții pot fi și din alte domenii de activitate. Elementul comun este însă interesul lor pentru spațiul construit.

## V. SECȚIUNI ȘI PREMII

### SECȚIUNI ALE PREMIILOR DE ARHITECTURĂ

Premierea este organizată pe baza a unsprezece secțiuni

1. Arhitectura rezidențială
  - a) locuințe individuale
  - b) locuințe colective
2. Arhitectura socio-culturală
3. Restaurare
4. Reabilitare și conversie
5. Arhitectura temporară
6. Arhitectura participativă și acțiuni civice
7. Arhitectura neconstruită
  - a) Proiecte neconstruite
  - b) Diplome de arhitectură
8. Arhitectura spațiului interior
  - a) Amenajări de interior
  - b) Design de obiect
  - c) Scenografie
9. Arhitectura spațiului public și urbanismul
10. Fotografie de arhitectură
11. Carte de arhitectură

## PREMIILE ANUALEI DE ARHITECTURĂ BUCUREȘTI 2015

### Premii

- 1) Premiul secțiunii Arhitectura rezidențială
  - a) Categoria locuințe individuale : 4 500 lei
  - b) Categoria locuințe colective: 4 500 lei
- 2) Premiul secțiunii Arhitectura socio-culturală: 4 500 lei
- 3) Premiul secțiunii Restaurare: 4 000 lei
- 4) Premiul secțiunii Reabilitare și Reconversie: 4 000 lei
- 5) Premiul secțiunii Arhitectura temporară: 3 000 lei
- 6) Premiul Arhitectura participativa și acțiuni civice: 3 000 lei
- 7) Premiul Arhitectura neconstruită
  - a) Categoria proiecte: 3 000 lei
  - b) Categoria diploma de arhitectură: 2 500 lei
- 8) Premiul Arhitectura spațiului interior
  - a) Categoria amenajări: 4 000 lei
  - b) Categoria design de obiect: 2 500 lei
  - c) Categoria scenografie: 2 500 lei
- 9) Premiul Arhitectura spațiului public și urbanismul: 3 000 lei
- 10) Premiul Fotografie de arhitectură: 2 500 lei
- 11) Premiul Carte de arhitectură: 3 000 lei
- 12) Premiul Președintelui: 2 500 lei

### Premii Specifice

- 13) Arhitectura sustenabilă de birouri
- 14) Arhitectura în context rural
- 15) Beneficiarul de arhitectură
- 16) Votul de Popularitate

### Premii parteneri și sponsori

- 17) Premiul Saint-Gobain: inovație
- 18) Premiul Greentek
- 19) Premiile UrbanEye: film românesc despre oraș și arhitectură

## VI. DESFĂȘURAREA CONCURSULUI

- 1) *Arhitectura rezidențială*: a) locuințe individuale; b) locuințe colective: în cadrul secțiunii sunt incluse două categorii de programe. În ambele zone, proiectele trebuie să fie realizate sau finalizate de arhitecți în perioada 2014-2015
- 2) *Arhitectura funcțiilor publice*: a) socio-culturale - în cadrul secțiunii sunt prezente programe de birouri, arhitectură comercială, sportivă, culturală, administrativă, medicală, religioasă realizate de arhitecți în perioada 2014-2015.
- 3) *Restaurare*: în cadrul secțiunii sunt prezente proiecte ce reconstituie sau conservă un obiect de arhitectură respectând forma inițială, stilul original. Lucrările trebuie să fie realizate sau finalizate în perioada 2014-2015.
- 4) *Reabilitare și conversie*: în cadrul secțiunii sunt prezente proiecte care readuc în stare activă, de bună funcționare, construcții sau ansambluri arhitecturale păstrând funcțiunile inițiale, sau propunând funcțiuni noi. Lucrările trebuie să fie realizate sau finalizate de arhitecți în perioada 2014-2015.
- 5) *Arhitectura temporară*: în cadrul secțiunii sunt incluse toate proiectele de pavilioane demontabile, expoziții indoor sau outdoor, stand-uri realizate sau finalizate în perioada 2014-2015.
- 6) *Arhitectura participativă și acțiuni civice*: secțiunea este dedicată direct unor seturi de practici socio-urbane și acțiuni educaționale, care salvează, educă, generează intervenții pozitive și comunitare. La această secțiune pot participa echipe mixte, în care nu este obligatorie prezența unui arhitect.
- 7) *Arhitectura neconstruită*: a) *proiecte neconstruite* - în cadrul secțiunii sunt incluse toate proiectele nerealizate pe mai multe direcții: proiecte care se desfășoară printr-o cercetare, au un demers explorativ; "proiecte de sertar" care nu au fost realizate; proiectele ce au participat la diverse competiții b) *diplome de arhitectură* - pot participa acele proiecte de diplomă din sesiunea iulie 2014- februarie 2015.
- 8) *Arhitectura spațiului interior*: a) *amenajări interioare* - în cadrul secțiunii sunt incluse toate proiectele de amenajare a spațiilor interioare finalizate de arhitecți în perioada 2014-2015; b) *design de obiect* - în cadrul secțiunii sunt incluse toate proiectele de design de obiect realizate sau finalizate în perioada 2014-2015; c) *scenografie* - în cadrul secțiunii sunt incluse toate proiectele scenografice realizate sau finalizate în perioada 2014-2015.

- 9) *Arhitectura spațiului public și urbanismul* - în cadrul secțiunii sunt incluse proiectele de spații publice, și proiecte de urbanism realizate în perioada 2014-2015.
- 10) *Fotografia de arhitectură* - secțiunea dorește să încurajeze arta fotografică de arhitectură; subiectele abordate trebuie să graviteze în zona arhitecturii.
- 11) *Carte de arhitectură* – secțiunea dorește să încurajeze prezența cărții de arhitectură, carte de autor sau de autor colectiv. Cartea de autor nu include periodice și cataloage de proiecte. La această secțiune pot participa nu doar arhitecții, dar și alți autori care au tratat subiecte de arhitectură.

## PREMII SPECIFICE

### PREMIUL ARHITECTURA SUSTENABILĂ DE BIROURI

Premiul și cele două nominalizări doresc să încurajeze abordările sustenabile în cazul programului de birouri.

În cadrul secțiunii numărul 2, Arhitectura socio-culturală, vor participa proiectele de clădiri sustenabile de birouri finalizate de arhitecți în perioada 2014-2015

### PREMIUL PREȘEDINTELUI FILIALEI O.A.R. BUCUREȘTI

Premiul Președintelui Filialei, va fi acordat unui proiect din cadrul open call-ului de proiecte "Construind Comunitatea".

### PREMIUL "RURAL"

Rural dorește să premieze proiectele din cadrul Anualei, care au fost realizate în contextul rural și pot constitui un exemplu de bună practică.

### VOTUL DE POPULARITATE

Votul de popularitate se va acorda la sfârșitul Anualei de Arhitectură, în data de 3 decembrie 2015, în cadrul Serii de Jazz pentru arhitecți.

### BENEFICIARUL DE ARHITECTURĂ

O construcție de arhitectură de calitate, rezultă dintr-o colaborare bună între beneficiar și arhitect.

Câștigătorii și nominalizații din anul precedent, al Anualei de Arhitectura București 2014, vor fi invitați să specifice, pe baza unui formular tip, modul în care au colaborat cu beneficiarii proiectelor nominalizate și premiate. Premiul va fi dat pe baza propunerilor arhitecților.

### PREMIUL SAINT-GOBAIN PENTRU INOVAȚIE

Saint-Gobain este partenerul principal al Anualei de Arhitectură București 2015. Premiul oferit vrea să încurajeze dezvoltarea tehnologică și aplicarea ei creativă în arhitectura românească.



PREMIILE URBANEYE - film românesc despre oraș și arhitectură: UrbanEye organizează în acest an prima competiție de film dedicată arhitecturii și orașelor din România. Cu ocazia Galei de Premiere a Anualei, organizatorii festivalului vor lansa apelul de filme pentru această competiție, premiul urmând să fie decernat în cadrul Festivalului de Film UrbanEye din toamna anului 2015.

## VII. PROCESUL DE JURIZARE

Premierea proiectelor se va face în trei etape:

- 1) Verificarea proiectelor
- 2) Jurizarea proiectelor calificate
- 3) Jurizarea cu public

*Verificarea proiectelor* va fi realizată pe baza CD-ului predat de fiecare participant. Ea va fi realizată de echipa curatorială a Anualei.

Verificarea urmărește:

- a) respectarea layout-ului;
- b) respectarea textului și a creditelor;
- c) proiecte care să nu afecteze sau să violeze contextul.

*Jurizarea* va fi realizată în două etape:

- a) Etapa 1: jurizarea cu vizitarea obiectivelor nominalizate
- b) Etapa 2: jurizarea cu public: nominalizații își prezintă proiectele în public - timp de 2 zile - în urma acestei etape vor fi aleși câștigătorii

Jurizarea proiectelor va fi realizată de două jurii specializate, stabilite de către Colegiul Director al Filialei București a O.A.R: juriul pentru secțiunile 1-10, și juriul pentru secțiunea 11.

Juriul pentru secțiunile de la 1 la 10 va fi compus din 5 membri toți arhitecți români aparținând filialelor O.A.R. din țară. Pentru secțiunile specifice 6,9,10 precum și pentru categoria Arhitecturi sustenabile de birouri, juriul va fi secondat de câte un invitat, specialist în fiecare domeniu.

Secțiunea 11 va avea juriu distinct format din câte trei membri.

## CRITERII GENERALE DE JURIZARE

- 1) înscriere în context
- 2) inovație și creativitate
- 3) fiabilitate și funcționalitate
- 4) responsabilitate comunitară

## ORGANIZAREA ZILELOR DE JURIZARE CU PUBLICUL

În zilele de luni, 29 iunie și marți 30 iunie, arhitecții nominalizați la secțiunile 1-6, 8-9, 11 și secțiunea Saint-Gobain Inovație, sunt invitați să-și prezinte public proiectele. În urma acestor sesiuni de prezentare, vor fi aleși câștigătorii Anualei de Arhitectură București 2015. Datorită timpului foarte strâns, nu toate secțiunile

vor putea fi prezentate. Vor predomina secțiunile în care proiectele au fost puse în operă. Locul de desfășurare al prezentărilor este terasa din Grădina Casei Universitarilor.

Ulterior Galei Anualei, toate secțiunile vor fi invitate la o dezbatere publică asupra felului în care premiile Anualei de Arhitectură București 2015, reflectă realitatea din zona construcțiilor.

Fiecare secțiune are câte 3 proiecte nominalizate. Din cele trei, juriul premiază un singur proiect, care va fi câștigătorul Anualei la secțiunea lui.

Fiecare arhitect sau colaborator invitat, prezintă un proiect timp de 10 minute, urmând ca juriul să pună întrebări timp de 10 minute: în total 20 minute pentru fiecare proiect.

## VIII. REGULAMENT

Panoul de prezentare a proiectului va avea dimensiunea de 70x200 cm, fiind expus în spațiul public. Panoul va fi printat gratuit de organizatorii Anualei.

Înscrierea în Concurs se face numai pe baza CD-ului și a formularului de înscriere atașat. CD-ul trebuie să cuprindă obligatoriu trei foldere:

- 1) OUTDOOR
  - proiectul editat în cadrul layout-ului în format TIFF sau JPEG la 300 dpi
- 2) MATERIALELE PENTRU CATALOG
  - Imagini ale proiectului - foto la 300 dpi, format TIFF sau JPEG
  - Un scurt text de prezentare a lucrării, eventual cu date tehnice – maxim 2500 caractere
  - Planuri - format EPS sau PDF
  - Un scurt CV al autorului proiectului - maximum 800 caractere
  - Imaginea panourilor expuse - foto la 300 dpi, format TIFF sau JPEG
- 3) WEB
  - imaginea panoului în format TIFF de 1400x2000 pixeli

Editarea panoului va trebui să țină cont de următoarele reguli:

- a) 70-80% imagini ale obiectivului prezentat;
- b) 15-25% planuri scheme și desene 2D;
- c) 5% text de prezentare și credite proiect.

Alături de CD va fi atașat și o fișă de înscriere. Nu se admite predarea mai multor proiecte pe același CD și pe aceeași fișă de înscriere.

Organizatorii vor pune la dispoziție formatul-cadru în care arhitecții pot să-și pagineze materialele. Fiecare proiect va fi paginat vertical cu o grafică la alegere. Panoul tipărit de organizatori va avea dimensiunea 70cm x 200cm. Fiecare proiect are un singur panou. Layout-urile vor respecta paginarea oficială a Anualei de Arhitectură - paginarea constituie o cerință obligatorie pentru înscrierea proiectelor în expoziție; ele vor putea fi descărcate *de pe site-ul Anualei de Arhitectură București - [www.anuala.ro](http://www.anuala.ro)* .

În cazul secțiunii “*Carte de arhitectură*”, pe lângă CD și fișa de înscriere, va trebui să fie predate la sediul OAR București, un număr de 5 exemplare din fiecare carte : 3 exemplare se vor duce la juriu, iar restul rămân bibliotecii O.A.R. București.

Alături de autorii arhitecți sunt invitați să participe și autori din alte profesii care au scris cărți cu subiect de arhitectură.

Înscrierea în Concurs se face numai pe baza Formularului de Înscriere atașat și a CD-ului, conform invitației de participare.

#### IX. CALENDARUL EVENIMENTULUI DE PREMIERE A ANUALEI DE ARHITECTURĂ BUCUREȘTI 2015

- vineri **15 mai** 2015 - *termenul limită pentru eventuale întrebări;*
- luni **18 mai** 2015 - *termenul limită pentru transmiterea tuturor răspunsurilor la întrebări;*
- luni **15 iunie** 2015, ora 16:00 – predarea CD-ului plus formularul de înscriere *termenul limită de **predare** a CD-ului. În cazul participării la Secțiunea de carte, pe lângă CD și formularul de înscriere, se vor preda 5 exemplare pentru fiecare carte;*
- miercuri, **17 iunie** și joi, **18 iunie**, 2015 – verificare proiecte
- joi **25 iunie**, vineri **26 iunie**, sâmbătă **27 iunie**, duminică **28 iunie**, 2015 - *jurizarea proiectelor cu vizitarea proiectelor nominalizate de către juriu*
- *luni 29, marți **30 iunie** 2015 – arhitecții nominalizați își prezintă proiectele în fața juriului și a publicului; jurizarea finală*
- ***miercuri 1 iulie 2015 - Gala de Premiere a Anualei de Arhitectură București 2015; are loc în Grădina Casei Universitarilor***
- ***joi, 2 iulie** 2015 – dezbateri publice: premiile Anualei de Arhitectură București 2015*
- ***duminică 12 iulie** 2015 – închiderea expoziției*

*Expoziția cu proiectele nominalizate va fi itinerată în București conform următorului calendar:*

- *luni, **20 iulie** 2015 - strada Lipscani, deschiderea expoziției itinerante Premiile și Nominalizările Anualei de Arhitectură București 2015*
- *joi, **30 iulie** – luni, **23 noiembrie**, 2015 – itinerarea expoziției Premiile și Nominalizările Anualei de Arhitectură București 2015*

Votul online de popularitate - conform următorului calendar:

- *vineri, 27 noiembrie 2015 – închiderea votului online de popularitate al proiectelor Anualei de Arhitectură București 2015*
- *joi, 3 decembrie 2015 – Seara de Jazz pentru Arhitecți cu decernarea Votului de Popularitate - închiderea Anualei*

## X. CATALOGUL ANUALEI DE ARHITECTURĂ BUCUREȘTI 2015

Catalogul Anualei 2015 va fi realizat continuând schimbările introduse de dublul catalog al Anualelor 2013 și 2014.

Dacă înainte catalogul expunea doar proiectele de arhitectură din competiție, dublul catalog a prezentat atât evenimentele colaterale petrecute în Anuală, cât și comentariile juriului și texte critice.

Catalogul Anualei 2015, va continua pe aceeași idee a unui conținut critic. Albumul Anuala de Arhitectură București 2015 va cuprinde atât proiectele prezente în expoziție cât și toate evenimentele ce vor contura Anuala timp de 7 luni. În acest fel, catalogul va deveni un material de lucru, o ustensilă și nu doar o colecție de proiecte.

3.05. 2015

Secretar Executiv  
arh. Cornelia Burcuș

Comisarul Anualei de Arhitectură,  
dr. arh. Emil Ivănescu